

**INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS**

**THIRD SUNDAY OF ADVENT**

Sobota, 10 grudzień / December 10

6:00 PM – O szczęśliwą podróż dla kuzynki Luby.

Niedziela, 11 grudzień / December 11

9:00 AM – Hy Nguyen (daughter) - Birthday.

Ban Nguyen (son) – Birthday.

11:00 AM – + Teresa Skowronek.

Wtorek, 13 grudzień / December 13

8:00 AM – Hassing Family – living and dead.

Środa, 14 grudzień / December 14

8:00 AM – Priests and Sisters in my life.

Czwartek, 15 grudzień / December 15

8:00 AM – Catherine and children.

Piątek, 16 grudzień / December 16

7:00 PM – Candice Byrd – for the health and Blessing.  
(Meghan Molnari – Dumana).

**FOURTH SUNDAY OF ADVENT**

Sobota, 17 grudzień / December 17

6:00 PM – + Adam Leśniak.

Niedziela, 18 grudzień / December 18

9:00 AM – + Barbara Burzyńska (Ried Family).

11:00 AM – + Maciej Derda.

**OFIARY NA PARAFIĘ / STEWARDSHIP:**

Składka / Collection: \$ 3,304.00

Świece / Votive candles: \$ 160.00

Building Fund: \$ 310.00

Opłatki: \$ 55.00

Christmas Flowers: \$ 145.00

**Dziękujemy! / Thank you very much!**

**ROZWAŻANIE NA NIEDZIELE**

Dzisiejsza, trzecia niedziela Adwentu, w słowie Bożym i modlitwach wzywa nas do chrześcijańskiej radości. Radości, która jest charakterystycznym rysem chrześcijańskiego oczekiwania na przyjście Pana. Już dziś radujemy się myślą, że przyjdzie kochający nas i bliski nam Jezus. Zwycięzca grzechu i śmierci, który daje nam możliwość uczestnictwa w swoim zwycięstwie. W pierwszym czytaniu prorok Izajasz wyraża swoją wielką radość z bliskiego zbawienia i wydarzeń, które miały nastąpić. Radość chrześcijańska natomiast czerpie swą moc z wydarzeń zbawczych Chrystusa. Niech odpowiedzią na usłyszane dziś słowo Boże będzie postawa radości chrześcijańskiej, zwłaszcza w chwilach prób i doświadczeń.

**ADWENT**

Adwent - nowy okres Roku Liturgicznego, który ma nas przygotować na głębokie przeżycie Świąt i okresu Bożego Narodzenia.



**RYCERZE KOLUMBA**

Rycerze Kolumba organizują w naszej parafii w czasie Adwentu akcję PROJECT GABRIEL. Po każdej Mszy Świętej zostaną rozprowadzone specjalne pojemniki na drobne pieniądze zbierane na pomoc dla biednych dzieci.

**SAKRAMENT BIERZMOWANIA**

Trwają katechezy przygotowujące młodzież do Sakramentu Bierzmowania. Osoby zainteresowane proszone są do zgłaszania się do ks. Tadeusza.

## DRUGA SKŁADKA

Dzisiejsza druga składka jest przeznaczona na Plan Emerytalny dla Sióstr Zakonnych.

## ŚWIĄTECZNE KWIATY I DEKORACJA

Z tyłu kościoła są wystawione specjalne koperty na kwiaty i dekorację. Prosimy o hojne ofiary na ten cel

## DSF

Na naszą Parafię jest wyznaczona kwota: \$ 21,000.00, którą mamy zebrać do końca roku. Do tej pory zebraliśmy \$ 13,185.00. Pozostaje nam jeszcze **\$ 7,815.00** do spłaty.

## SYLWESTER

Serdecznie zapraszamy na przywitanie nowego 2023 roku przy szampańskiej zabawie sylwestrowej w naszej Sali parafialnej. Bilety w cenie: \$ 125 od osoby. W cenie biletu zabawa przy muzyce na żywo (live band), przystawki, gorący posiłek, ciasta, szampan, kelnerzy itd. Zgłoszenia i sprzedaż biletów: Ewelina Reichert, tel.: 201-893-2755 lub Magdalena Milewska, tel.: 832-477-2700. Dochód w całości zostanie przekazany na nasze konto parafialne.

## THIRD SUNDAY OF ADVENT

**FOCUS:** *Make your hearts firm, because the coming of the Lord is at hand.*

On Gaudete Sunday we rejoice with all the earth in anticipation and preparation for Jesus' birth and the coming of his kingdom. We, like John the Baptist, are blessed and included in the kingdom of heaven, not because of what we do but what Jesus does for us.

## LITURGY OF THE WORD

In the first reading, Isaiah describes how the earth will rejoice when the Lord comes to save his people. In the second reading, James encourages patient hearts, for the return of the Lord is at hand. In the Gospel, Jesus praises John the Baptist as God's messenger and assures John's disciples that he is the one John has been seeking.

## CHRISTMAS FLOWERS AND DECORATION

At the back of the church you can find a special envelopes for flowers and decoration. We ask You for generous donations for this purpose.

## KNIGHTS OF COLUMBUS

### PROJECT GABRIEL

We will remember the Christ Child during the Advent Season by collecting pocket change for underprivileged mothers and children. Baby bottles will be handed out after each Mass in which you may deposit your spare change. The bottles may be returned on Christmas weekend or on the following weekend.

## DSF

An amount is set for our Parish: \$21,000.00, which we are to collect by the end of the year. So far, we have collected \$13,185.00. We still must collect: **\$ 7,815.00**. Thank you in advance for your generous donations.

## SECOND COLLECTION

Today second collection is for Retirement Fund for Religious (Sister's Collection).

## NEW YEAR'S DANCE

We cordially invite you to New Year's Eve Dancing to our Parish Hall. Tickets priced: \$ 125 per person. The ticket price includes live music (live band), appetizers, hot meal, champagne, etc. For tickets contact: Ewelina Reichert, ph.: 201-893-2755 or Magdalena Milewska, ph.: 832-477-2700. The profits will be transferred to our parish account.



**MAY GOD BLESS YOU ALL**